

**Zeitschrift:** Bulletin technique de la Suisse romande  
**Band:** 79 (1953)  
**Heft:** 25: Les architectes devant l'industrialisation du bâtiment (cahier no 2)

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

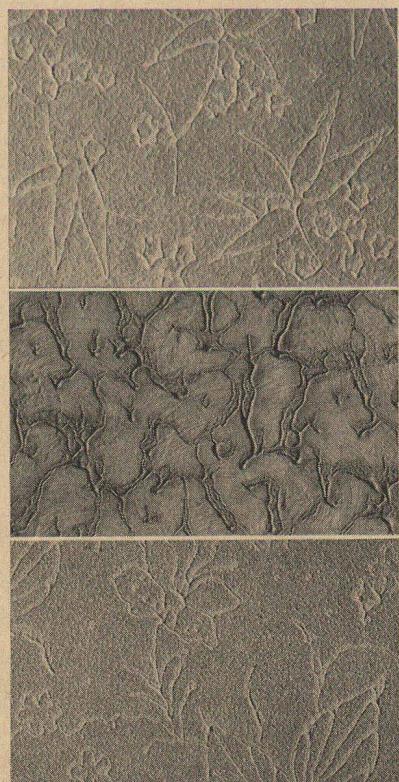
**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Tôles Bandes Disques**

Aluminium pur, Aluman, Peraluman, Anticorodal, Avional et Perunal

**ALUMINIUM S.A.**  
**MENZIKEN** / Argovie  
Téléphone (064) 6 16 21

**LA PEINTURE PLASTIQUE MODERNE**  
rendue facile par le nouveau procédé breveté UNIFIX  
et notre dispersion NORBALITH



peintures plastiques à structure sortant de l'ordinaire.

Application simple, rapide et économique.

Pour entrées, escaliers, locaux commerciaux et d'habitation.

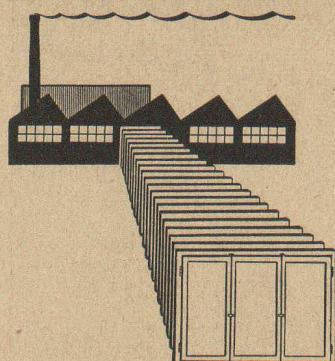
Possibilités illimitées dans la variation des motifs qui s'appliquent directement sur les surfaces.

Demandez notre spécialiste !

**NORBA**  
S. à r. l.  
**BERNE**

Maison spécialisée pour revêtements plastiques et outillages

Waaghausgasse 5  
Tél. (031) 3 86 51



**FABRIQUE COOPÉRATIVE DE MENUISERIE**

Bureaux et usine : RENENS, rue du Lac 16

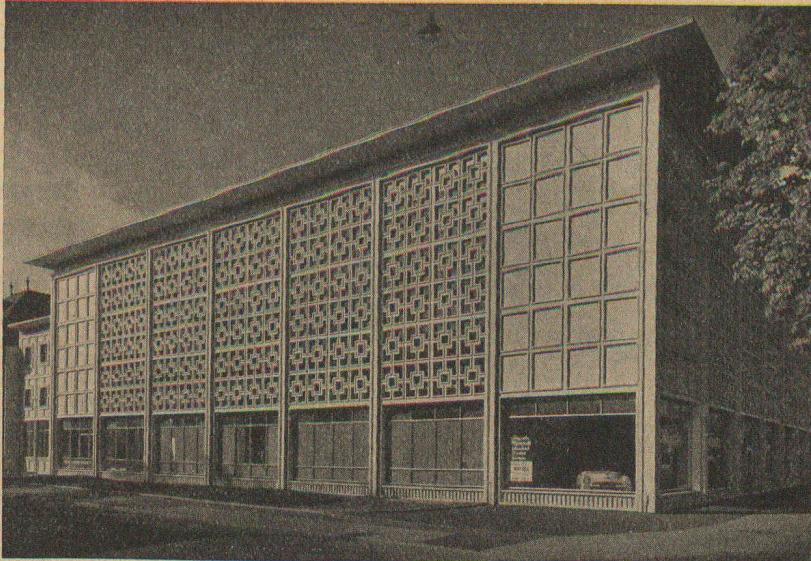
Téléphone 24 93 91

**PORTE ET FENÊTRES NORMALISÉES  
DISPONIBLES EN STOCK**

**Catalogue sur demande**

# Hunziker

## FENÊTRES EN BÉTON



### GARAGE GELLERT A BALE

Construction à squelette en béton armé. Partie supérieure de la façade en éléments préfabriqués en béton. Panneaux du milieu à structure ornementale, panneaux de coin en éléments ressemblant à des dalles.

AKTIENGESELLSCHAFT

# HUNZIKER + CIE

Zentralbüro Zürich Lagerstrasse 1

Werke: Zürich / Brugg / Olten / Döttingen / Pfäffikon Sz. / Bern

Outre les matériaux de construction normaux,  
nous livrons

### DES ARTICLES SPÉCIAUX EN BÉTON

de tout genre. — Prière de demander nos offres.



### MOULAGES EN ALUMINIUM

Alliages de toutes marques  
coulés en sable  
ou en coquilles

Société des Usines  
de Louis de Roll S.A.  
Usines de Klus Klus

DE ROLL

TOUS LES ARTICLES EN  
**CAOUTCHOUC**

Bottes

Vêtements imperméables

Tuxaux à air comprimé

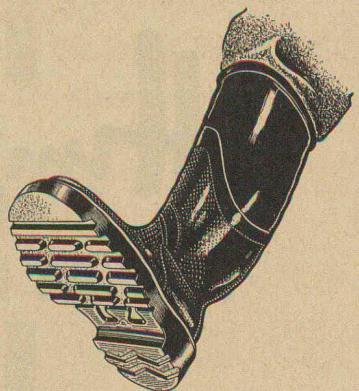
Tuyaux à eau



Courroies de transmission  
Courroies transporteuses

**PNEUS**

toutes marques



116. rue de Carouge, GENÈVE

Tél. 022 453 43 (3 lignes)

# Ventilateurs



Aérorechauffeurs et aérorefroidisseurs • Appareils  
de chauffage • Convecteurs de chaleur • Filtres à air

Consultez

**VENTILATION S.A., STÄFA**

Spécialiste dès 1890

Tél. (051) 93 01 36



# Résoforme

Articles Standard moulés en

pour l'industrie  
électrotechnique

isolants résistants élégants

livrables du stock. Consultez notre catalogue P 3250.  
D'après dessins ou modèles, nous fabriquons des pièces  
d'isolation ou d'autres articles en Résoforme (moulé)  
ou en Résinjected (injecté). Demandez le concours de nos  
spécialistes. Ils vous soumettront des propositions pour  
une exécution rationnelle..

MICAFIL SA ZURICH / SUISSE



Isolations électriques Bornes à condensateurs Pièces moulées en résine synthétique  
Condensateurs à la Népoline Installations pour laboratoires à haute tension  
Machines et appareils pour ateliers de bobinage Pompes à vide élevé

## Réglage de Niveau

par électrodes

(Syst. Schwob)

pour

Réservoirs à air libre  
et sous pression



Chaudières

Stations de pompage

Bassins de retenue

Puits et forages

Réservoirs d'huile

Citernes à mazout

Concessionnaire en France:

Appareillage VFB, Argenteuil  
(Seine)

Fabricant:

**FR. SAUTER S. A., BALE**  
Fabrique d'appareils électriques



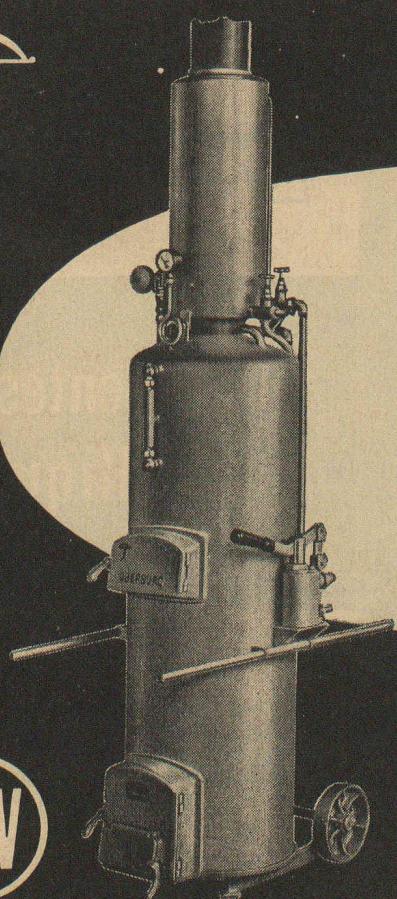
**URINOIR**

présentable  
sans danger de gel  
résistant  
inodore  
durable

**Hilbert & Co, Zurich 3**

Zentralstr. 77 — Tél. (051) 33 71 05

T



## La chaudière à grand rendement OBERBOURG

### offre des avantages décisifs :

- Réchauffage du sable et du gravier directement sur place,
- Production d'eau chaude pour la bétonneuse, le chauffage des baraqués, dégèlement des conduites, silos, etc.,
- Construction robuste, poids faible, grande mobilité.

La chaudière OBERBOURG qui a fait ses preuves dans plusieurs centaines d'entreprises suisses et étrangères offre, à l'industrie du bâtiment, pour un prix sans concurrence, un **rendement maximum**.

Conseils techniques  
et démonstrations sans engagement par

**NOTTARIS & WAGNER**

Fonderie de fer et fabrique de fourneaux Fondée en 1842

OBERBOURG-Berthoud      Téléphone (034) 2 30 11



# PRÉFABRICATION

*Construisez vite...*

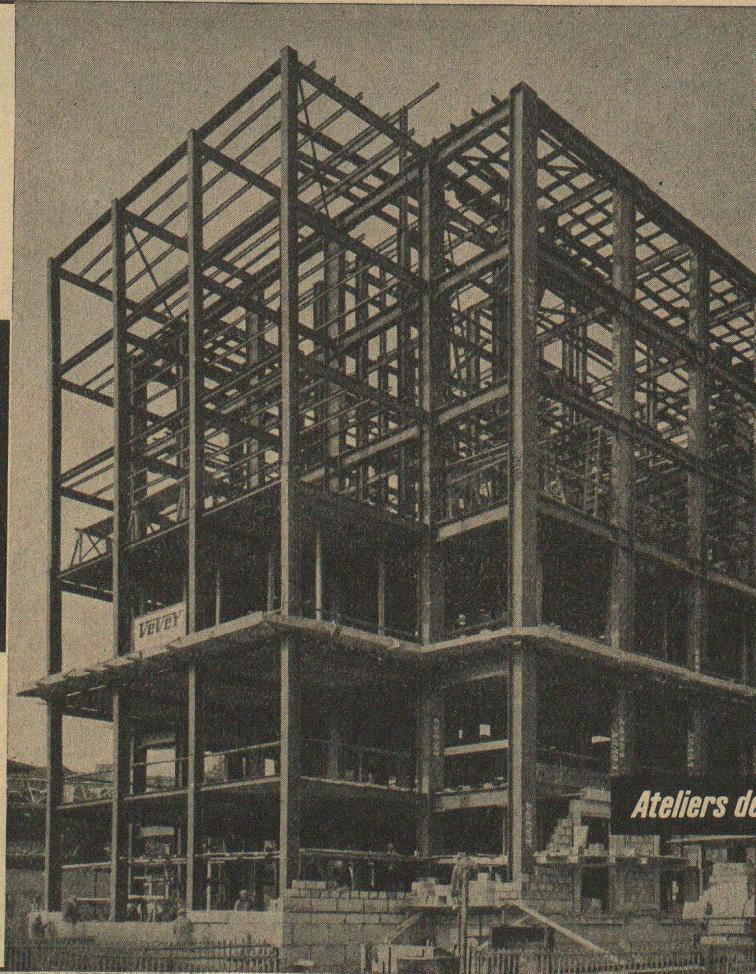
*Construisez bien...*

## GRANITO S.A.

à LAUSANNE

met à votre disposition son expérience et ses techniques nouvelles de construction et vous fournit les éléments préfabriqués qui vous conviennent.

**BÉTON ARMÉ — BÉTON POLI — PIERRE ARTIFICIELLE — MARBRES**



***Vevey***

**Charpentes  
métalliques**

1435 f

*Ateliers de Constructions Mécaniques de Vevey S.A.*

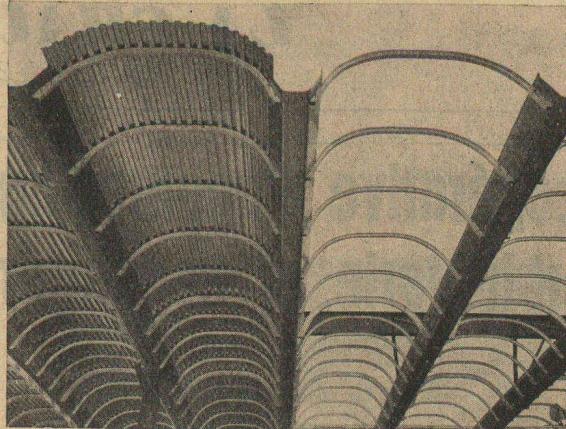
Vevey / Suisse

Extension du Palais des Nations à Genève

# L'ALUMINIUM S'IMPOSE DANS L'ARCHITECTURE MODERNE

Nos alliages pour la préfabrication :

ANTICORODAL  
PERALUMAN  
ALUMAN  
UNIDAL



Avant-toit d'une entrée de gare. Voûtes en tonneau en bandes ondulées d'Aluman, profilées en arc et chéneaux autoportants en Anticorodal.

MI-FABRIQUÉS LIVRABLES DE STOCK : ALLEGA A.-G. BUCKHAUSERSTRASSE 5, ZURICH 48 — Tél. (051) 52 33 22  
CONSEILS TECHNIQUES : S.A. POUR L'INDUSTRIE DE L'ALUMINIUM, 61, AV. D'OUCHY, LAUSANNE — Tél. (021) 26 43 21

## Carreaux de revêtement en verre-céramique

LE PROGRÈS  
*dans la technique  
de la céramique  
du bâtiment*

# KERVIT

Qualité supérieure  
Résistance et adhérence accrues  
Agilité garantie  
Absence de craquelures  
Gamme étendue de couleurs  
Poids et Epaisseur du revêtement  
réduits de 2/3

AGENT GÉNÉRAL POUR LA SUISSE : SODREX S.A., GENÈVE

Stand aux expositions permanentes de la construction  
de Lausanne - Berne - Zurich

# ENTREPRISE DE BATIMENTS

**HENRI COMINI**

Constructeur de la TOUR DU CASINO

**BÉTON ARMÉ - TRANSFORMATIONS**

**LA CHAUX-DE-FONDS**

Rue Neuve 2 — Tél. (039) 2 38 58

## Coopérative d'appareillage ferblanterie et couverture

MAITRISES FÉDÉRALES

PROJETS SUR DEMANDE

ENTRETIEN, RÉPARATIONS

ATELIER ET BUREAU ST-MARTIN, 20  
TÉLÉPHONE BUREAU 22 64 60 **LAUSANNE**

JEAN MUSTER, directeur

INSTALLATIONS

LUMIÈRE

FORCE

TÉLÉPHONE

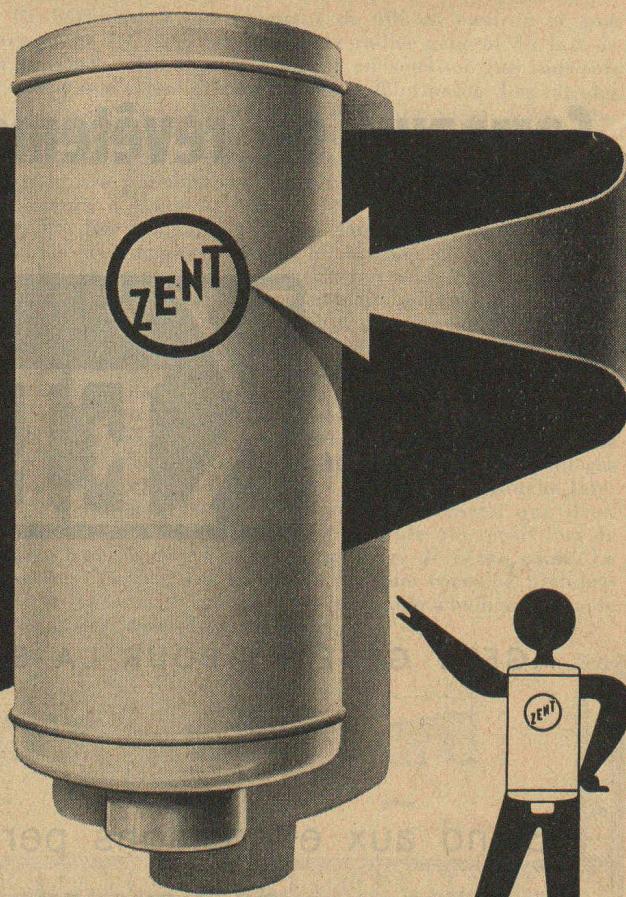
PAR L'ENTREPRISE

*Otto Heus*  
**La Chaux-de-Fonds**

Tél. (039) 2 49 43

11, D. Jean Richard

Si l'on fait des comparaisons de qualité et de poids, les chauffe-eau ZENT se classent parmi les meilleurs produits suisses. Ils ne sont pas plus chers que les autres chauffe-eau, malgré tous leurs avantages, résultat d'une longue expérience de plus d'un quart de siècle.



**ZENT S.A. BERNE**

TRAVAUX DE  
MENUISERIE (extérieurs et intérieurs)  
VITRERIE  
ÉBÉNISTERIE  
AGENCEMENTS DE MAGASINS  
toujours des prix les plus justes

## Sté Coopérative de Menuiserie LA CHAUX-DE-FONDS

Fritz-Courvoisier 51-53

Tél. (039) 2 36 96

## PISOLI & BRANDT

Appareilleur diplômé

CHAUFFAGES  
SANITAIRES  
FERBLANTERIE  
VENTILATION



LA CHAUX-DE-FONDS

La meilleure  
**PORTE ISOLANTE**  
avec joints automatiques  
SYSTÈME EICHENBERGER Brevet +  
PORTES NEUVES OU EXISTANTES TRANSFORMÉES

MENUISERIE  
*Max Locher*

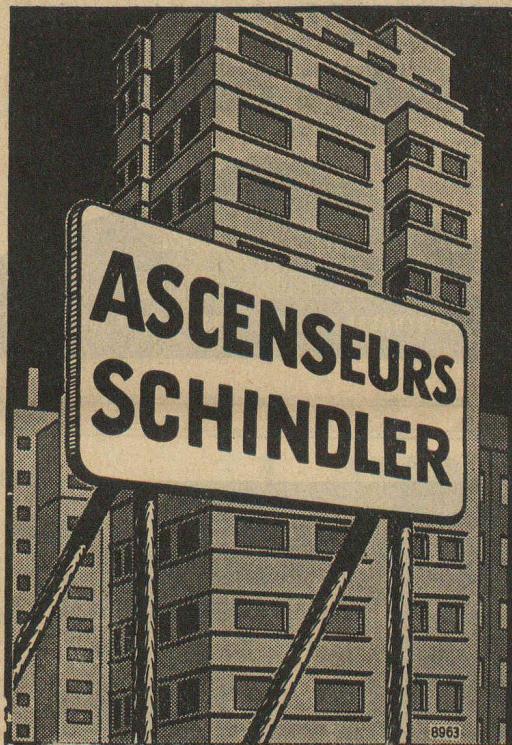
Lausanne C. Roux 4 Tél. 235067

JULIEN BRÉLAZ, serrurier

Spécialiste en devantures de magasins et rampes d'escaliers en profil anticorodal spécial

Chemin de l'Espérance 31, LAUSANNE

Tél. (021) 18 17 07



HAUBRUGE & Cie, LAUSANNE

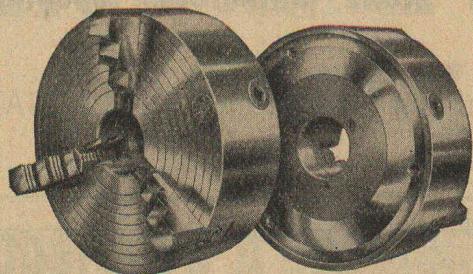
Rue J.-J. Cart 8 — Tél. 26 44 67

**F.DUPUIS&CIE**  
photogravure  
CLICHES DESSINS PHOTOS

Lausanne Ruelle Gd-Pont, 8 Téléphone 23 39 23



**SCA**  
**MANDRINS DE TOURS**  
Diamètre 70—610 mm



Mandrins à 2, 3 et 4 mors, plateaux de tours. Serrage concentrique et mandrins à combinaisons  
Corps en fonte spéciale ou en acier  
Guidage simple ou double

*Walter Meier*  
**MACHINES-OUTILS**

MUHLEBACHSTRASSE 11 ZURICH TELEPHONE (051) 34 54 00

# VIANINI

le supertuyau en béton armé centrifugé.  
Haute résistance. Etanchéité.  
Longueur utile jusqu'à 3,65 m<sup>1</sup>.

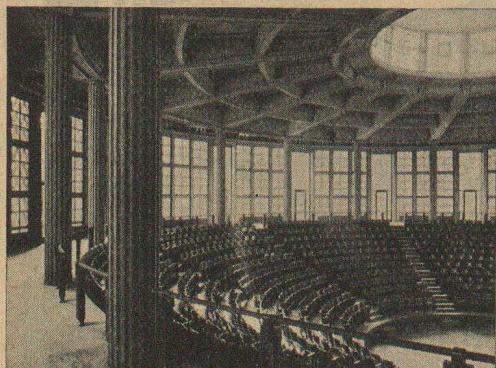


Fosses de décantation  
Séparateurs d'essence  
conformes aux directives de l'ASPEE

**Tuyaux ronds longueur 1 m<sup>1</sup>**  
jusqu'à 1500 mm φ armés ou non.

Nous nous chargeons du moulage de  
n'importe quelle pièce en béton.

**DESMEULES Frères S. A.**  
FABRIQUE DE PRODUITS EN CIMENT  
**GRANGES - MARNAND** Tél. 037 641 16



Aula Magna Université  
Fribourg

Dumas & Honegger, architectes  
Fribourg

## BERNHARD HITZ - Uster/Zh

Le procédé SPRAY « LIMPET » ASBEST est la méthode idéale d'isolation

acoustique  
thermique  
ignifugeage  
anticondensation

SPRAY « LIMPET » ASBEST est appliquée à l'intérieur des panneaux du plafond, directement sur le béton brut, pour corriger l'acoustique de l'Aula Magna.

## RÉSERVOIRS BORSARI

STOCKAGE RATIONNEL DE L'ESSENCE, DU MAZOUT ET DE L'HUILE DIESEL

EN RÉSERVOIRS EN BÉTON ARMÉ A REVÊTEMENT DE VERRE  
POUR LE COMMERCE, L'INDUSTRIE, LES IMMEUBLES ET VILLAS

SÉCURITÉ ABSOLUE CONTRE LA ROUILLE ET LA CORROSION  
AUCUN ENTRETIEN

RÉFÉRENCES DE PREMIER ORDRE

TÉLÉPHONE (051)  
24 96 18

**BORSARI & CIE, ZOLLIKON-ZURICH**

MAISON FONDÉE  
EN 1873